



expanding experiences



W50710

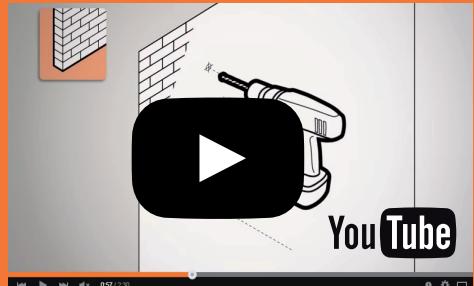
EN	Mounting instructions
RU	Инструкция по сборке и установке
UK	Вказівки по монтажі
PL	Instrukcja montażu
RO	Instructiuni de montaj
CZE	Návod k montáži
SK	Návod na montáž
HU	Szerelési előírás
BG	Инструкции за монтаж



W50810

SL	Navodila za namestitev
HR	Upute za postavljanje
LT	Montavimo instrukcijos
ET	Paigaldamisjuised
LV	Montāžas pamācības
EL	Οδηγίες συναρμογής
TR	Montaj kilavuzu
SR	Upustvo za montiranje

Need help?



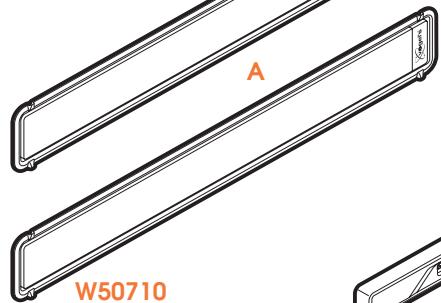
Scan the QR-code to find
the installation movie on
YouTube:



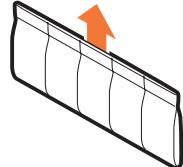
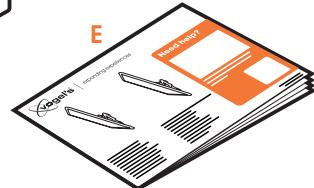
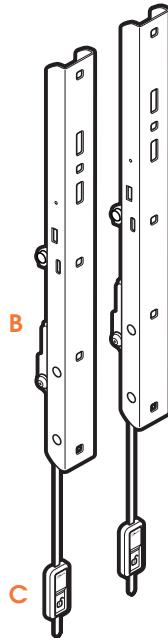
More information on:
www.vogels.com



W50810



W50710



M4 x 12 M4 x 25 M6 x 12



4x G1

4x G2

4x G3

M6



5mm



M6 x 25

M8 x 12

M8 x 25

4x G4

4x G5

4x G6

G

H

4x

K



3x



3x



3x

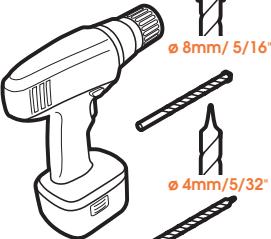
N

P

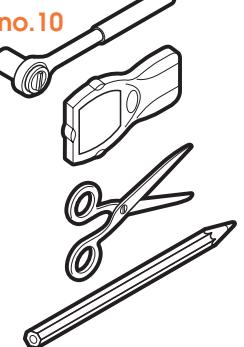
M



ø 8mm/ 5/16"



ø 4mm/ 5/32"



EN Warning

Please read the warning and mounting instructions carefully before using this product. Be aware that correct mounting and/or installation of this product is strictly required! There is a substantial risk of injury and/or damage to your screen and/or other objects if the mounting and/or installation is technically incorrect. Vogel's recommends that the mounting and/or installation of this product should be carried out by a suitably qualified expert. Vogel's cannot be held responsible for any injury and/or damage caused by incorrect installation. Please consult the manual for your flat-screen and ensure that the weight and size of the screen is within the maximum weight and size limits specified for this product, and that the screen mounting bolts used are of a suitable length and diameter. Note that not all the screen mounting accessories provided are required for the installation of any one screen. The wall mounting accessories provided are exclusively intended for installation onto walls made of solid brick, solid concrete or solid wood columns. Any material covering the wall must not exceed 3 mm / 0.12 inch. For mounting on walls made of other materials, such as hollow bricks, wood panels or plasterboard, please consult your installer and/or specialist supplier.

Keep these mounting instructions for future reference.

RU Предупреждение

Необходимо внимательно прочитать предупреждения и инструкции по монтажу перед началом использования этого изделия. Следует строго соблюдать правильность выполнения монтажа и/или установки этого изделия! Неправильно выполненный монтаж и/или установка могут привести к возникновению риска получения травмы и/или повреждения экрана и/или других предметов. Vogel's рекомендует, чтобы все операции по монтажу и/или установке данного изделия выполнялись специалистом, имеющим соответствующую квалификацию. Vogel's не несет ответственности за любой причиненный щерб и/или повреждения, вызванные неправильной установкой. Пожалуйста, обратитесь к Вашему руководству по телевизору с плоским экраном и убедитесь, что вес и размеры экрана не превышают максимально допустимые значения, указанные для этого изделия, а также что используемые крепежные болты экрана имеют соответствующую длину и диаметр. Обратите внимание, что для установки экрана Вам не потребуется весь прилагаемый монтажный набор. Набор для настенного монтажа предназначен исключительно для крепления к стенам из полнотелого кирпича или монолитного бетона, или колонн из массивной древесины. Толщина любого отделочного материала стен не должна превышать 3 мм / 0.12 дюймов. При креплении к стенам из других материалов, таких как пустотельный кирпич, плиты ДВП или гипсокартон, проконсультируйтесь со специалистом по установке и/или обратитесь к специализированному поставщику.

Сохраните эти инструкции по установке на будущее.

UK Попередження

Першім користується цим продуктом, уважно прочитайте попередження та інструкції з монтування. Пам'ятайте про необхідність жорсткого дотримання порядку монтування або встановлення цього продукту! У разі технічно неправильного встановлення або монтування існує значний ризик травмування або пошкодження вашого екрана та інших предметів. Компанія Vogel's рекомендує залучити до встановлення або монтування цього продукту належним чином кваліфікованого спеціаліста. Компанія Vogel's не несе відповідальність за будь-які травми або пошкодження, завдані внаслідок неправильного встановлення. Будь-ласка, зверніться до посібника з експлуатації свого плоского екрана та переконайтесь у тому, що вага та розміри екрана знаходяться у допустимих межах для цього продукту, а також у тому, що монтажні болти, що застосовуються з екраном, мають належну довжину та діаметр. Пам'ятайте про те, що усе придатка для монтування екрана, що надається, є необхідним для встановлення одного екрана. Приладдя для настінного монтування, що надається, призначено виключно для встановлення на стіни з суцільної цегли, монолітного бетону або на колони з масивної деревини. Товщина матеріалу, що покриває стіну, не повинна перевищувати 3 мм (0.12 дюйма). Щодо монтування на стіни, відштотовані з іншого матеріалу, також як порожниста цегла, дерев'яні панелі або гіпсокартон, будь-ласка, звертайтеся до свого установника або спеціалізованого постачальника. Зберігайте ці інструкції з монтажу для використання в майбутньому.

PL Ostrzeżenie

Przed rozpoczęciem użytkowania produktu należy uważnie przeczytać ostrzeżenia i instrukcję montażu. Montaż i (lub) instalację produktu trzeba wykonać poprawnie! W przeciwnym razie istnieje duży ryzyko zranienia ludzi oraz uszkodzenia ekranu i innych przedmiotów. Firma Vogel's zaleca, żeby montaż i instalacje produktu wykonano odpowiednio wykwalifikowany specjalista. Firma Vogel's nie ponosi odpowiedzialności za jakiekolwiek uszkodzenia ciała i szkody spowodowane niewłaściwą instalacją. Należy zapoznać się z instrukcją telewizora i upewnić się, że jego cieźar i wymiary nie przekraczają maksymalnych dopuszczalnych wartości dla tego produktu, a śrub użyte do montażu mają właściwą głębokość i średnicę. Nie wszystkie dostarczone elementy montażowe są przeznaczone do instalacji konkretnego urządzenia. Dostarczone elementy do montażu na ścianie są przeznaczone wyłącznie do instalacji na ścianach wykonanych z litej cegły, litego betonu lub litych balii drewnianych. Grubość materiału pokrywającego ściany nie może przekroczać 3 mm (0.12 cala).

W przypadku montażu na ścianie wykonanej z innych materiałów (np. pustaków, paneli drewnianych czy płyt kartonowo-gipsowych) należy zasięgnąć informacji u instalatora lub dostawcy mającego specjalistyczną wiedzę na ten temat.

Zachowaj niniejszą instrukcję montażu do użytku w przyszłości.

RO Avertisment

Cititi cu atenție avertismentul și instrucțiunile de montare înainte de a utiliza acest produs. Refință că montarea și/sau instalarea corectă a acestui produs sunt stricte necesare! Există un pericol considerabil de accidentare și/sau deteriorare a ecranului și/sau a altor obiecte dacă montarea și/sau instalarea sunt incorcate din punct de vedere tehnic. Vogel's recomandă ca montarea și/sau instalarea acestui produs să fie efectuată de un expert calificat în mod corespunzător. Vogel's nu își poate asuma răspunderea pentru niciun fel de accidentare și/sau deteriorare produse de instalarea incorrectă. Consultați manualul ecranului plat și/sau sigurările să că rețineți și dimensiunea ecranului se încadrează în limitele maxime de greutate și dimensiuni specificate pentru acest produs și că surburile de montare a ecranului utilizate au lungime și diametru corespunzătoare. Refință că nu toate accesorile de montare a ecranului furnizate cu acesta sunt necesare pentru instalareaoricărui tip de ecran. Accesorile de montare pe perete furnizate sunt destinate exclusiv pentru instalarea pe pereti din cărămidă plină, beton masiv sau coloane din lemn masiv. Orice material care acoperă peretele nu trebuie să depășească 3 mm (0.12 inch).

Pentru montare pe pereti din alte materiale, cum ar fi cărămidă cu goluri, plăci de lemn sau gips-carton, consultați instalatorul și/sau furnizorul specializat. Păstrați aceste instrucțiuni de montare pentru consultare ulterioară.

CZE Upozornění

Před použitím tohoto výrobku si prosím pozorně přečtěte tato upozornění a pokyny k montáži. Upozorňujeme, že se u tohoto výrobku přísně vyžaduje správná montáž a/nebo instalace! Existuje vzdálené riziko zranění a/nebo poškození obrazovky a/nebo jiných předmětů, pokud montáž a/nebo instalace není provedena technicky správně. Společnost Vogel's doporučuje, aby montáž a/nebo instalaci tohoto výrobku prověděl odborník s příslušnou kvalifikací. Společnost Vogel's neponese odpovědnost za zranění a/nebo škodu způsobenou v důsledku nesprávné instalace.

Prostředíte prosím uživatelskou příručku ke své TV a ujistěte se, že váha a velikost obrazovky nepřesahuje maximální limity váhy a velikosti stanovené pro tento výrobek, a že montážní šrouby použité pro obrazovku jsou vhodné délky a průměru. Upozorňujeme, že pro instalaci konkrétního typu obrazovky není třeba využít všechny montážní příslušenství, které balení obsahuje. Montážní materiál do zdi je určen výhradně k instalaci na zed z plných cihel, jednotlivého betonu a/nebo dřevěného masivu. Povrchový materiál na zdi nesmí být tlustší než 3 mm (0.12 palců). V případě montáže na zed z jiného materiálu, jako jsou dřevěné desky, dřevěné desky nebo sádrokarton, se prosím poradte s odborníkem a/nebo dodavatelem.

Tyto montážní pokyny uchovávejte pro další použití.



expanding experiences

Obsah je uzamčen

Dokončete, prosím, proces objednávky.

Následně budete mít přístup k celému dokumentu.



Proč je dokument uzamčen? Nahněvat Vás rozhodně nechceme. Jsou k tomu dva hlavní důvody:

- 1) Vytvořit a udržovat obsáhlou databázi návodů stojí nejen spoustu úsilí a času, ale i finanční prostředky. Dělali byste to Vy zadarmo? Ne*. Zakoupením této služby obdržíte úplný návod a podpoříte provoz a rozvoj našich stránek. Třeba se Vám to bude ještě někdy hodit.

**) Možná zpočátku ano. Ale vězte, že dotovat to dlouhodobě nelze. A rozhodně na tom nezbohatneme.*

- 2) Pak jsou tady „roboti“, kteří se přizívají na naší práci a „vysávají“ výsledky našeho úsilí pro svůj prospěch. Tímto krokem se jim to snažíme překazit.

A pokud nemáte zájem, respektujeme to. Urgujte svého prodejce. A když neuspějete, rádi Vás uvidíme!